

GAZETA

de Transilvania.

ANUL (CU PREANALTA VOIE.)

AL X-LEA.

N^{ro} 86.

Brashov, 27. Octomvrie.

1847.

TRANSLVANIA

Клж. Дела диетъ. Дн шединга 104 дн 28. Октомврие се чигиръ ши се тримисеръ ла есел са комисариза рецеск три проиктври де леце: зпзл пентрз пльдиле асесорилор дела сорзл зрварил, алтзл пентрз тратареа процесвилор ши дн тимпзл диетеи ши репрезентадия копнзеторе де актзл аледереи зпзи комисиариз гвернил. Дн ачешта дн зрмъ статвриле се рзгарз, ка М. Са съ се дндзре а фй кз привире ла компетенция нацилор ши релацилор примите дн ачешт принципат. Дн зрмъ iarъши адаосеръ, кз де време че депмירה а маи мълтор дерегьтори дн зпа ши ачешаши секция респинче дрептзла де аледере ал статвилор, се рогъ кз тогъ змилинда, ка М. Са ла асемелеа касври съ се дндзре а днгарь пзмаи кзте не зпзл дн о секция. Дзпъ ачеша се чигиръ ши се дедеръ ла диктатврз зрмьтореле проиктври де леце: а) Дн причива днпрезвзрйи днзтвилор шизте кз Бугария, дн каре се фькз ши о скрисоре дн лимва магарь кзтре Л. Са архидзчеле Стефан, локодииторизл Бугарией; в) дн причива днзрелор пентрз депзтагии дела локвриле таксале; г) дн казса Бредкзлзи, атингьторе де мзодии ревиндицзди; д) дн казса клирономией дн лимие дреаптъ; е) дн причива а зрззенилор карйи чер, ка М. Са съ се дндзре а копчеле, ка ши вьеший, карйи не съот свпзши ла дерегьтория камералъ, съ ши погъ скитва азрзл дзпъ прецзл лзи дн пьзатрз. Алте черери а звор депзтагии, се дедеръ спре десватере ла систематика депзтагии. Дн зрмъ есел са президентзл декларъ статвилор, кз диета не се ва днкиде дн 30. Октомврие, дар кз тоге ачешеша съ се грвьзаскъ кз съзтвриле претъгиторе асвора лзкрвилор че маи съот а дн ле ла тратаре. — Дн шединга 105 дн 30 Октомврие проикттеле де леце, каре се чигиръ дн шединга трехзгъ, фийнд дескрибе кзрат, се речигиръ днкъ одатъ ши дзпъ че се дншзртъширз ши кз р. гвернит, се тримисеръ ла ес. са домизл персоналзл рецеск, ка съ се ашеарпъ М. Саде. Дзпъ ачеша алте кзтева казсе партикларе се дедеръ спре черчетаре ла систематика депзтагии, дзпъ каре адзпареа се днгарьши.

BUNGARIA.

Дн шидатъл кьод чигим челе маи днфокате инстрькци че дад осевителе днзтври

ла депзтагии съ пентрз диета вииторе, не ва фй фьрз интерес а чиги прокламагия, кареа о словозл фактосаз граф Емилие Дежефи дн жьрналзл съ В. Р. Н. кзтре тоди консервативн Бугарией, ши кареа се ретипьри дн маи мълте жьрналзл стрейне; еа съпъ аша: „Диета ачешеша аре пропзаре а лъци хотарьле зпзи конституция кареа есте чеа маи веке дн тогъ Европа ши пьзитъ кз дрептериле челе маи ведотрерьште: аре а днплини черериле ностре челе дрепте амьсват кз стареа лзкрвилор ши кз доринцеле постре; а форма о администрация маи енерцикъ ши маи изте; аре а дндрепта администрация дрептздии; аре а зшвра кьцигьл пентрз локзиторйи днтрещйи патрией; аре а мижлочи нозъ изворъ де венитври спре копериере треввинделор патрией, каре вреск не зи че терце, прип зрмаре аре а принде зп лок нозъ дн деприндереа дрептвилор ностре конституционале; аре дн зрмъ а днгарьши пентрз липселе материале ши спиритзале а ле попорзлзи ш. а. Воиди вои, ка тоге произвериле ачешеша тарйи съ се деслеце спре адезвратата днфлорире а патрией ши а нацияей? Аша дар фиди кз лзаре аминте! Не лъсади днвинцереа дн мьпа оновацией, кареа прип днзтври се сиемце дн тот модрзл а лзкра инстрькциле дн днцелестл съз; ешиди кз виндзлзл крединцей востре политиче ла лътиа ши арьтади, кз пзмаи днзвоньтзвириле креште дн дзх стьмпьрат ши днцелепт, пот адзче феричире ши днфлорире песте патрией. Ачешеша а о доведи ва фй днгарьши вострз днвинцере, кз каре прилежиз се ва пьтеа рекьноиде ши тьрия партиделор днкъ пайнте де диетъ, пентрз ачешеша дар фиди гата, фиди хотьржди. Iар де кзтва сар днтьшпа, ка ачешеша днвинцере съ вь скане дн мьпъ, а тьпчи съ не десперади, чи прип ачешеша пердере кз атът маи таре съ вь днтрзвиги пентрз де а пьтеа кьцигя адоба ловире кз атът маи сизр. Тогте атьрпъ дела ачешеша а дба днвинцере, кареа есте аледереа де депзтагии. Ачешеша конституциональ ловире ва хотьрж ногте пентрз мьлди ани днпайнте сортеа патрией; резултаткз ачешеша лъпте ва хотьрж, дакъ реформеле дн Бугария азъ съ се пьше дн лзкраре не кале пьчизитъ ши конституциональ, сазъ кз националитатеа ши либертатеа ва авеа съ същерецз днтрзш вечнок тьмьлт ши днтрзш хаос днделзвонат; негрешит, кз ачешеша ва фй съжршитъл; де ачешеша патриейлор, даги о провъ деспре енерция ши из-

вѣра вѣстръ де патриѣ шѣ арѣтадѣ де въ есте вѣкъ кѣ пѣтѣнцѣ, а форма о мажоритате таре, конституціональ, кареа авѣнд сѣмпатѣ гѣвернѣнцѣ, шѣ фѣръ де тѣте идеѣле есаѣерате де дѣоѣре ва фѣ дѣ старе а рекѣмате тѣте ачеле дѣ вѣнцѣ, каре фѣръ апрѣаѣтѣ прѣтеждѣвѣре нѣ се маѣ пот амѣна. Дакъ воѣ ла прелѣкѣреа инстрѣкѣиѣлор п'аѣдѣ шѣ стрѣвате, аѣнѣчѣ тотъ въ пѣтедѣ дѣндрѣпта грѣшала ла аленѣреа де депѣтадѣ; кѣчѣ депѣтатѣла есте свѣлетѣла инстрѣкѣиѣ, шѣ акѣм маѣ мѣлт де кѣт амѣдате. Дѣндрѣвѣдѣ дѣр тѣте пѣтерѣле вѣстръ, ка депѣтадѣиѣ сѣ се аленѣгѣ дѣн мѣжѣкѣла вѣстрѣ. Опоѣциѣа есте мѣкъ, дѣсѣ кѣ атѣт маѣ сѣгѣр фѣкѣла еѣ, шѣ кѣ атѣт маѣ таре гѣра еѣ; еа дѣвинѣде пѣсте тотъ прѣн сѣррѣндере, пѣвѣлѣре шѣ спѣимъ; фѣдѣ дѣр пѣдѣспѣимѣнѣтадѣ, пѣшѣдѣиѣ фѣдѣ кѣ опѣциѣа шѣ въ лѣптадѣиѣ кѣ еа чѣнстѣт, дѣсѣ пѣлѣ дѣ сѣжршѣт шѣ кѣ тѣтѣ жѣртѣоѣреа. Прѣвѣдѣиѣ вѣне дѣ прѣдѣсѣр де воѣ шѣ ведѣ вѣдеа, кѣ воѣ сѣптедѣиѣ маѣ мѣлдѣ, кѣ пѣтереа ѣ пѣ лѣнѣгѣ воѣ. Кѣндъ въ адѣвѣаѣдѣ ла оламѣтѣ, формаѣиѣ о фаламѣгѣ конституціональ, дѣ кареа токѣта аша сѣ се ресѣрѣнѣгѣ атакѣрѣле опѣциѣеѣ, ка вѣделе дѣ стѣмѣкъ. Дѣр ачѣа-стѣ фаламѣгѣ трѣвѣе формаѣтѣ, дѣшѣмѣнѣл арѣ сѣ не аѣле прѣ поѣ пѣрѣреа гѣта спѣр лѣвѣре, де ачѣеа фѣдѣ кѣ лѣаре амѣнте! Гѣвернѣнцѣ фѣръ дѣдоѣалъ не воѣеѣше вѣпеле, де ачѣеа стѣ кѣрат дѣ тѣте прокѣмѣтрѣле лѣи, ка сѣ аленѣдѣиѣ вѣрѣваѣдѣиѣ вѣиторѣиѣ де паче шѣ лѣнѣше пѣнѣтрѣ депѣтадѣиѣ; аша дѣр прѣи-тѣдѣиѣ пѣрѣптѣскѣла сѣат шѣ лѣсаѣдѣиѣ а кѣсѣ пѣ тѣрѣвѣрѣторѣиѣ, пѣ чеѣиѣ вѣшорѣиѣ де мѣнѣте, пѣ чеѣиѣ пѣсокѣтѣдѣиѣ, кѣчѣ акасѣ нѣ потъ стрѣка атѣта. Опоѣциѣа дѣн фѣреа са есте ресѣоѣтѣре; се пѣте, кѣ воѣнѣдѣ арѣ вѣнѣ; еа дѣсѣ аѣ до-ведѣт, кѣ нѣ есте дѣ старе ашѣиѣ дѣвѣе вѣнѣ-воѣнѣа дѣ депѣлѣвѣре, пѣнѣтрѣ ачѣеа арѣ фѣ о овѣеаскѣ пѣферѣчѣре, дакъ ла касѣ де жѣс ш'ар шѣ дѣсѣта о мажоритате. Чѣва рѣѣ шѣ стрѣкѣторѣиѣ нѣ ар пѣтѣеа дѣндрѣпрѣнде опѣциѣа нѣчѣ атѣнѣчѣ, кѣчѣ гѣвернѣнцѣ шѣ пар-тѣиѣа консерватѣвѣ г'ар ста дѣ конѣтрѣ, дѣсѣ вѣнѣла че ар фѣ а се пѣеѣ ла кѣле, л'ар дѣн-пѣдека. Апоѣ ачѣаѣта аѣ нѣ ар фѣ дѣстѣлѣ тѣкѣлошѣе? Патриѣдѣлор, ачѣаѣта трѣвѣе сѣ о дѣнпѣдекѣмъ поѣ. Дакъ пѣ вѣмъ дѣндрѣвѣиѣ поѣ, шѣ пѣтрѣвѣшѣиѣ де дѣторѣа пѣстрѣ чѣтѣ-дѣалѣ, вѣмъ дѣчене лѣпта конституціональ, поѣ трѣвѣе сѣ дѣвинѣдет; дѣра шѣ пѣтереа сѣнѣтъ парѣе таре дѣ мѣнѣле пѣстре, пѣнѣтрѣ че сѣ нѣ дѣвинѣдет? Де ачѣеа дѣр фѣдѣиѣ кѣ лѣаре амѣнте."

КРОАЦІА.

Аграм. Газета de Agram din 23. Окт. дѣндрѣвѣиѣ адаѣс дѣндрѣмѣсѣдѣт кѣ колѣреле шѣ дѣсѣмѣле наѣонале, конѣрѣндеа вѣрѣтѣореле: Сѣшѣвѣтѣ дѣ 23. Октомѣвѣре. Кѣ зѣоа де аѣтѣзѣиѣ се дѣчене о пѣбъ епѣкъ де вѣнѣдѣ пѣнѣтрѣ чѣле трѣиѣ дѣрѣ дѣндрѣвѣпѣте: Кроаѣиѣа, Славѣоѣиѣа шѣ Далѣмаѣиѣа. Лѣмѣва наѣональ, кареа есте свѣлетѣла дѣ вѣиѣада вѣнѣиѣ на-дѣиѣ, аѣтѣзѣиѣ фѣ рекѣвѣноскѣтѣ де лѣмѣвѣ полѣтѣкѣ. Аѣтѣзѣиѣ дѣндрѣ 12 ѣре пѣнѣте шѣ 2.

дѣнѣ амѣаѣзѣиѣ репреѣсѣнтѣаѣдѣиѣ ачѣестор трѣиѣ дѣрѣ, карѣиѣ ера адѣвѣаѣдѣ ла дѣѣта репѣнѣколѣрѣ, дѣ-кѣеѣрѣ кѣ тоѣдѣиѣ дѣндрѣвѣиѣ глас: кѣ лѣмѣва на-ѣональ а ачѣестор дѣрѣ есте рѣдѣкѣтѣ ла рапѣг де лѣмѣвѣ дѣпломѣтѣкѣ, дѣ кареа аѣ а се тѣрата трѣвѣле пѣвѣлѣче, есте лѣмѣвѣ оѣиѣ-аль дѣ тѣте раѣтѣрѣле адѣмѣнѣстраѣиѣеѣ кѣт ѣне кѣспѣрѣнѣсѣла ачѣестор дѣрѣ, кѣ ачѣеа клѣвѣсѣлѣ, вѣшѣкѣ пѣтереа лѣѣдѣиѣ дѣла апѣл 1805, кареа дѣндрѣреѣде де лѣмѣвѣ дѣпломѣтѣкѣ дѣ дѣрѣле ачѣесте пѣ чеа лѣтѣнѣ, пѣнѣлѣ ла сосѣреа дѣ-пѣлѣтеѣиѣ дѣндрѣрѣиѣ дѣндрѣрѣтѣеѣдѣиѣ дѣ прѣ-вѣнѣа лѣѣдѣиѣ кареа с'аѣ дѣкѣеѣт аѣтѣзѣиѣ, асѣ-мѣнеа шѣ дѣ прѣвѣнѣа репѣртѣрѣлор оѣиѣѣале лѣмѣвѣстѣче а ачѣестор дѣрѣ кѣ ѣспѣдѣкѣдѣле Дѣн-гарѣеѣ, потрѣвѣт кѣ арѣколѣла ал 2. де лѣѣе дѣла а. 1844, ва рѣмѣнѣеа пѣатѣнѣсѣ. — Дѣбъ ѣре дѣндрѣдѣиѣ ворѣвѣрѣ дѣндрѣлѣкѣтѣраѣдѣиѣ патриѣдѣиѣ пѣнѣтрѣ ачѣеаѣстѣ кѣвѣсѣ а лѣмѣвѣеѣ, шѣ нѣмѣ нѣ се скѣлѣ дѣ конѣтрѣ, дѣ кѣт прѣсѣдѣнтѣла п'аѣ авѣт че сѣ фѣкѣт, де кѣт сѣ рѣспѣче дѣрѣнѣа овѣеаскѣ. Аѣиѣ елѣтѣсѣасѣтѣла наѣонал дѣшѣиѣ фѣкѣт кѣле прѣнъ вѣ „Жѣвѣо“ де каре се кѣ-тѣрѣерѣрѣ фѣрѣстрѣле. Дѣ ачѣеле мѣнѣте дѣ-тѣле че се аѣла прѣнъ галѣрѣиѣ дѣ кѣстѣмѣнѣ наѣонал дѣндрѣпѣрѣ а арѣка вѣкѣтѣрѣиѣ де флѣорѣиѣ шѣ вѣрѣсѣрѣ наѣонале асѣвѣра адеѣвѣраѣдѣлор репреѣсѣнтѣаѣдѣиѣ аѣ попорѣвѣлѣ. (Фѣрѣче де о пѣѣѣе, кареа дѣндрѣ атѣта ш'аѣ шѣнѣт апѣтра кѣвѣса са наѣональ, кѣт шѣ парѣеа фѣмѣеа-скѣ сѣ се аѣле пѣтрѣнѣсѣ де чѣеа че зѣченѣ лѣмѣвѣ шѣ наѣоналѣтате!)

ЦАРА РОМЪНЕАСКЪ.

Аѣвѣа аѣтѣзѣиѣ дѣ 24. Октомѣвѣре к. в. пѣ кѣзѣ дѣ мѣлѣ вѣнѣ пѣнѣр ал „Вѣстѣторѣвѣиѣ“ шѣ ачѣла дѣкѣ фѣрте вѣкѣиѣ, дѣн 14. Октомѣ-в. в., каре дѣндрѣ алѣтеле конѣрѣнде о ресѣлѣ-ѣе domneаскѣ апрѣвѣтѣорѣе де рапѣртѣла чѣл фѣче ес. са тѣреле лѣгофѣт шѣ мѣнѣстрѣла Вѣлѣра дѣ прѣвѣнѣа повѣлѣиѣ метод де есплѣа-таѣиѣа сѣрѣиѣ дѣ прѣнѣчѣпат, ѣндрѣдѣе шѣ есѣкѣ-тѣт кѣ депѣлѣна мѣлѣдѣмѣре а Л. Сѣле прѣнѣ-чѣпѣлѣиѣ Domnѣторѣиѣ де кѣтрѣ дѣрѣкторѣла ав-стрѣак де салѣне D. Фѣйт. Ноѣ дѣа парѣене дѣкѣ пѣ вѣкѣрѣнѣ, вѣзѣнѣд кѣ гѣвернѣнцѣ дѣндрѣ прѣнѣчѣпатѣла Ромѣнѣеѣ лѣбъ дѣ дѣделѣаѣтѣ вѣгѣаре де сѣатѣ ачѣест дѣсѣмѣнѣторѣиѣ рапѣ де ѣндрѣстрѣеѣиѣ, каре дѣнѣ мѣсѣреле че лѣ вѣ-дѣм аѣтѣзѣиѣ пѣнѣнѣдѣсе ла кѣле прѣнѣ ачѣел вѣрѣ-ват дѣсѣнѣт шѣ кѣ дѣстоѣнѣкѣ шѣнѣнѣдѣ дѣ ра-мѣла ачѣеста, сѣнѣтем сѣгѣрѣ, кѣ кѣ спѣсе маѣ пѣдѣне шѣ кѣ фѣлѣсе пѣ свѣте де аѣиѣ дѣнѣнте, ва адѣвѣе рѣсѣлтате кѣ мѣлт маѣ дѣндрѣкѣрѣ-тѣорѣе, де кѣт чѣле че се кѣнѣгѣа прѣнѣ сѣнѣ-торѣиѣ де маѣ пѣнѣте.

Chronica străină.

Грѣѣиѣа. Аѣина, 6. Октомѣвѣре. Адѣвѣараѣеа ѣепѣралъ а Грѣѣеѣиѣеѣ трѣмѣсе дѣ 28. аѣе трѣ-кѣтеѣиѣ о депѣтаѣиѣе ла рѣѣе кѣ аѣрѣса ла вѣ-вѣнѣтѣла де трѣнѣ. Дѣ ачѣеа дѣ прѣвѣнѣа дѣ-фѣрѣоѣделор дѣндрѣ пѣртѣ шѣ Грѣѣиѣа се е-прѣшѣ аша: Грѣѣиѣа есте конѣвѣнѣсѣ, кѣмѣкѣ тот че аѣ фѣкѣт гѣвернѣнцѣ М. В. пѣнѣтрѣ дѣндрѣ-чѣвѣреа дѣфѣрѣнѣдѣиѣ дѣндрѣ пѣртѣ шѣ Грѣѣиѣа.

есте конгльсвиторѣ къ авторитатеа националь. Нічі къ се лндоеще, кѣмкъ дмпъчѣвѣреа ачеаста се ва фаче амъсврат доринделор патрией. Кѣт пентрѣ Колетті зиче зрмътореле: Адѣнк дптрѣстаді пентрѣ пеашептата шорте а зпѣи вѣрват дпсепват, мѣнѣстрѣ дешепт, а зпѣи маре четѣдеан, сѣмдѣм голътатае че не ласѣ дп зрмъ о астоелѣ де пердере.“ Респѣвсѣл рецелѣи еспрѣмъ тѣлѣтѣ вѣкѣрѣ пентрѣ армонѣа че аѣ domnit ла компѣнереа адресей шѣ пентрѣ адъчереа ашѣнте де мареле вѣрват Колетті.

(M. m. gaz.)

Атина, 10. Октомврие. Се крѣде тарѣ, къ дп прѣчѣна дѣферинделор че нѣ маѣ дпчѣват дптре Грѣчѣа шѣ Тѣрчѣа, ва пѣшѣ ка мѣжлочѣторѣ М. Са дмпъратѣл Рѣсѣей. Дптрѣачеа афлѣм, къ пѣрта къ репресалиле че дптреврѣнде асѣпра грѣчѣлор, дпшѣ стрѣкѣ тѣлѣт шѣшѣ дп прѣвѣнда комѣрѣдѣлѣи, дешпре карѣ нѣчѣ къ не лндоем, шѣнд къ негоцѣл къ кѣт се лѣдѣше маѣ тарѣ, къ атѣта ѣ маѣ адъкѣторѣ де кѣдѣг.

(Газ. зпѣв.)

Тѣрчѣа, Константинопол, 6. Октомврие. Кѣтре чеѣ трѣ репресентандѣ аѣ пѣтерѣлор карѣ окротѣск асѣзѣи не Грѣчѣа, пѣрта дп зѣледе ачѣсте словозѣ о потѣ, прѣо карѣа дѣ рѣгѣ, ка сѣ мѣжлочѣаскъ ла кѣртеа дпн Атина опрѣреа а тот фелѣл де ажѣторѣ че сѣар пѣтеа да шѣ пѣте сѣѣ дат шѣ пѣлѣ акѣм ревелѣлѣи Цѣзлека атѣт дп ванѣ, кът шѣ дп лѣкрѣрѣ трѣвѣнѣчѣосѣ пентрѣ ресвоѣв, дешпре карѣ пѣрта аѣ афлат къ дпкрѣдѣндѣре. Пѣрта се маѣ темѣ шѣ де алта; еа шѣе, къ Цѣзлека сѣ афлѣ асѣзѣи стрѣмѣторѣ де остѣа лѣи Рѣшѣд-Дахор-пашѣа, дешѣ дпшѣ фаче дпкѣпѣвѣреа къ дптѣмпѣлѣндѣсѣ, ка Цѣзлека сѣ чеарѣ шѣ сѣ шѣ кѣдѣдѣе ажѣторѣ дела грѣчѣи, ар да де лѣкрѣ гѣверпѣлѣи тѣрчѣск шѣ анѣте лѣи Дахор-пашѣа, маѣ алѣс дп фѣрѣа че домпѣше асѣзѣи ла грѣчѣи дп контра тѣрчѣлор. — Дѣспре дмпъчѣвѣре дѣкѣ нѣ пѣте-ѣи нѣчѣ ворѣв, дпн прѣчѣнѣ, къ грѣчѣи аѣ сѣвѣсѣо кѣрат, кѣмкъ еѣ дешпре врео сѣтѣсѣачѣре карѣа ар прѣвѣ деадрѣнтѣл ла персѣна лѣи Мѣсѣрѣс, нѣ вор сѣ шѣе нѣмѣк, чѣ сѣот маѣ хотѣрѣдѣи а тѣѣа пѣдѣл къ сѣвѣа.

Спанѣа, Мадрид, 15. Октомврие, Марѣа Крѣстѣна, пашѣа реѣнѣей, че се афла пѣлѣ а кѣм ла Парѣс, сосѣ ачѣ ѣерѣи не ла 5 ѣре дѣмѣнада, фѣрѣ а ѣи пѣѣтѣгѣ де ѣѣеса реѣна, карѣа пѣмаѣ къ о зѣи пѣнте де сосѣрей афлѣ дешпре пеашептата вѣсѣтѣ чеѣ фаче. Реѣна репрѣмѣи не вѣрватѣл сѣѣ дп палат, маѣ алѣс дѣлѣ че мѣнѣстрѣл Нарѣаѣз нѣи маѣ стѣте де не кап. Дар къ тѣте ачѣстеа орѣ кѣте ворѣвѣск ѣѣле пѣвлѣче, дпн ачѣастѣ дмпъчѣвѣре аѣевоѣе крѣдеѣт къ се ва алѣе маѣ тѣлѣт де кът дпн чѣлѣмѣлѣе дпчѣркѣрѣи. Се веде, къ реѣна пѣтѣмѣше де вѣла, карѣа дѣ зѣк рошѣнѣи: „зрѣт.“ Генѣралѣл Сѣранѣо естѣ дѣпѣртѣт дпн капѣталѣ ла зѣ пост дпсѣмѣторѣи де гѣверпѣлор дп провинѣа Грѣада.

Брѣтанѣа марѣе. London, 16. Октомвр. Дп сѣптѣмѣна ачѣаста мѣнѣстрѣл се адъѣлѣ де трѣи орѣ, ка сѣ се сѣѣтѣзѣаскъ пентрѣ чѣле маѣ немерѣте тѣсѣрѣи че ар ѣи а се лѣа атѣт дп прѣвѣнда дешѣлор фѣлѣментѣ карѣ нѣ маѣ

дпчѣват, шѣ карѣ аменѣоцѣ о дптреагѣ ко-тропѣре негоцѣлѣи шѣ прѣо ачѣеа о дѣрѣпѣнѣре а тѣлѣлор фѣврѣче че есѣстѣ дп Ан-глѣа, кът шѣ дп прѣвѣнда лѣпсѣей де вѣкѣте че ѣарѣшѣи дпчѣеа а се ѣвѣи дп Ирландѣа шѣ а кѣрѣей сѣмне сѣлѣт дптѣрѣжѣтарѣеа че арѣтѣ попорѣл асѣпра прѣпрѣтарѣлор де пѣтѣлѣт.

Франѣа, Парѣс, 16. Октомврие. Гѣверпѣлѣ Франѣей лѣвѣ дп сѣрѣѣосѣ вѣгѣре де сѣамѣ старѣа консѣлатѣрѣлор. Прѣо о ресѣ-лѣдѣе реѣѣаскъ дпн 6. алѣ ачѣстеѣа пѣтѣрѣл елевѣлор че се крѣск дп адѣнс пентрѣ кон-сѣлатѣрѣи сѣѣ стѣторнѣчѣт а ѣи де 15. Ачѣѣѣа дп тот апѣл вор дешѣне есѣмѣне рѣѣорѣсѣ дпн рѣмѣл ачѣста дпашѣнтеа зпѣей комѣсѣи, не карѣа о дешѣмѣше мѣнѣстрѣл чѣлор дпн а-фѣрѣ. Ачѣеа ва хотѣрѣл, де сѣлѣт тѣнерѣи дп-дѣстѣл де кѣлѣѣкадѣи пентрѣ ачѣастѣ дѣрегѣторѣе. ѣѣе карѣ кандидат трѣвѣѣе сѣ арѣте о дппломѣтѣ де „Bacheliers ѣs sciences physiques,“ шѣ не лѣогѣ лѣмѣа франѣзѣл, арѣ сѣ шѣе вѣне шѣ лѣмѣлѣе: енглѣза, италѣана сѣѣ чѣа спѣанѣѣлѣ, ѣар нѣ ка не алокѣреа сѣ се фѣкѣ консѣлѣ дпн месѣрѣенѣи, негѣдеторѣи сѣкѣп-тадѣи ш. а.

Италѣа, Флорѣнѣа, 15. Октомвр. ѣѣѣле италѣене конрѣнд хѣртѣлѣе офѣцѣале прѣо карѣ прѣчѣпѣле де Лѣкка се лѣпѣдѣлѣ де прѣчѣпѣ-тѣл сѣѣ чѣл гѣверпѣсѣе маѣ пѣнте, дѣндѣл дп тѣна прѣчѣпѣлѣи де Тѣскапа, асѣмѣнеа шѣ ѣѣлѣ сѣѣ Фердѣнанѣ, Карѣл де Бѣрѣон, карѣ ера сѣ ѣѣе клѣронѣмѣл де трѣн; пѣѣ не тѣлѣдѣмѣт а арѣта, къ прѣчѣпѣле Леопѣлд II. карѣ ва домнѣи де ачѣи пѣнте пѣсте амѣеле ачѣсте прѣчѣпѣте дптрѣнѣте, (Лѣкка шѣ Тѣс-капа) дп 14. Октомврие итѣрѣ дп четѣтеа Лѣкка де дппрезѣлѣ къ сосѣа, ѣѣлѣ сѣѣ клѣ-ронѣмѣл шѣ къ о сѣвѣтѣ пѣтѣрѣосѣ, шѣ къ ѣѣ прѣмѣт къ враѣе дешѣсѣе де кѣтре лѣкѣторѣи ачѣстеѣи четѣдѣи, карѣи акѣм нѣ пот дпн дешѣлѣ тѣлѣдѣтѣи лѣи Вѣтпѣзеѣл, пентрѣ къ ѣаѣ адѣс ла ачѣа дппреѣѣрѣре де а се дппреѣна къ фѣрадѣи лор. Сѣара тѣгѣ четѣтеа ѣѣ лѣтѣ-пѣтѣ дптрѣнѣи кѣн стрѣлѣчѣт. Дпсѣмѣлѣт, къ дѣрегѣторѣи фѣрѣпѣашѣи се пѣсѣрѣ тодѣ дп пѣ-сѣе, ѣар чеѣ сѣвалѣтернѣи рѣмасѣрѣ дп по-сѣтѣрѣи. —

Дѣла Сѣцѣлѣа афлѣт, къ генѣралѣл Ландѣи пѣвлѣкѣ дп тѣте пѣрѣдѣле зѣ прѣмѣѣ кѣте де 1000 дѣкадѣи ла чѣне ва пѣтеа адѣче вѣѣ не вѣрѣнѣл дпн чеѣ 10. четѣдѣенѣи чѣпѣстѣдѣи дѣла Мѣсѣна, карѣи лѣварѣ парѣте ла тѣрѣвѣрѣлѣе дпн сѣптѣмѣнѣлѣе трѣкѣте, шѣ акѣм се афлѣ рѣспѣндѣдѣи прѣо тѣнѣдѣи. Адъкѣнд не карѣва дпн ачѣей мѣорт, сѣлѣт а се прѣмѣи пѣмаѣ 300 дѣкадѣи. ѣѣи дпн ачѣей сѣлѣт прѣпрѣтарѣи де фѣврѣче шѣ ѣменѣи къ фѣмѣлѣе, прѣо зрѣаре пѣте орѣ чѣне жѣдека, пѣлѣ дп кът мерѣгѣ еѣ а ѣи дпфѣраѣдѣи къ пѣта де крѣмѣналѣи.

Дѣла Орадѣа марѣе.

(Брѣмарѣе.)

Дарѣ епѣскопѣи чеѣ не зпѣдѣи, де атѣдѣеа сѣкѣлѣ дпкѣче, де кѣнд пѣсторѣск тѣрѣна брѣ-

днчошлор ромъни — че аѣ фѣкѣт пентрѣ
вѣл де овѣе ал ромънлор? Аратѣ дѣ
щѣнцѣторѣл дела Арад, къ релиѣзнеа, каре
дн контра исторѣлор — о овѣеде „стрѣвѣ-
неаскъ,“ — — пенѣтратѣ фрѣнѣтѣри, шѣ дѣрѣ
маѣ мѣлт пондеранте декѣт а вѣреѣ трѣвѣе
сѣ аѣвѣ.

Релиѣзнеа дарѣ чеа вѣтѣ арѣ къ аде-
вѣрат скопѣри, сѣ аѣ интересѣри еѣоѣстѣе, шѣ
полѣтѣе нѣ пѣмаѣ десѣантате, че аѣвѣсе, шѣ
прѣн ромъни фолосѣте. Ромъни дѣн Марѣа-
ѣа, карѣ нѣчѣ одаѣт нѣ аѣ фост пѣвнѣдѣ, сѣ аѣ
гѣри домѣск прѣсте комѣтатѣл Марѣаѣрѣ-
шѣлѣ: аѣ фѣреар аѣеаста, сѣ фѣе фост къ
сѣрѣвѣ дѣмпревнѣдѣ? Ба нѣ: къ ѣатѣ дѣ Бѣ-
нат маѣ прѣтѣнѣденеа сѣрѣвѣ чеѣ тѣрѣлѣ вѣ-
пѣдѣ стрѣлѣческѣ, ѣарѣ ромъни вѣа дѣеѣ! —
Ашѣ сѣтѣе о дѣтѣмпларе, каре къ тѣдѣреа
ѣнѣмѣ ам аѣлѣ о дела пѣше ромъни сѣтѣнѣ дѣ
Бѣнат; дѣсѣ фѣнд лѣкрѣ маѣ прѣват дѣ вѣт
пѣвлѣк, вѣѣв тѣчеа.

Тот пѣ вѣповѣрѣдѣ: къ вѣреа дѣче прѣ
ромъни кѣтрѣ маѣарѣст. Дѣсѣ нѣѣ дрѣнтѣ;
къ вѣнѣдѣ пострѣ дѣн фѣндѣмент къпоскътѣ на-
ѣионалѣтатеа сѣ, маѣ вѣне о шѣѣ прѣдѣ шѣ
дѣн контра ѣнѣмѣчѣлор аѣтѣра, дѣ кѣт чеѣа, карѣ
аѣарѣ дѣ „Dŏmne strigatam“ алѣт нѣ шѣѣ,
шѣ дѣ аѣ фост дѣнтре вѣнѣдѣ — адевѣрат пѣ
вреднѣчѣ фѣ аѣ пѣѣѣеѣ сѣле — каре сѣ аѣ лѣпѣ-
дат дѣ поѣ, нѣчѣ одаѣт нѣ аѣ дѣнтре къ пѣ-
тѣрѣл прѣ пѣвнѣдѣ: Аѣеаста аѣ фост воалѣ
дѣнтре ромъни дѣ амѣндѣф пѣрѣдѣе, аѣвѣта
вѣндекатѣ прѣн медѣкѣл чѣл марѣ Петрѣ Ма-
ѣор, прѣн лѣтератѣра ромънеаскъ, прѣн тѣм-
пѣл дѣ аѣтѣлѣ, каре прѣ тот дѣсѣл дѣ дѣ-
ваѣт ашѣ къпѣше пѣшѣреа, ашѣ прѣдѣ лѣмѣа
шѣ пѣѣионалѣтатеа*). Вѣ парѣ рѣѣ къ пѣнѣ
вѣнѣдѣ ворѣескъ вѣне лѣмѣа маѣарѣ! Дар шѣ
аѣ Dŏmnlŏr vŏstre о ворѣескъ, шѣ ѣре нѣ
сѣпѣтем дѣторѣ къ аѣеаста, кънд къ вѣгѣрѣ
прѣпѣриетѣри дѣрѣеѣ тѣрѣм ла омаѣт пѣнтрѣ
ал пострѣ вѣн? — кънд вѣгѣрѣ ка шѣ о пѣ-
ѣе пѣперѣбѣ аѣ дѣкларѣт дѣ дѣѣта дѣрѣ
къмкъ пѣмаѣ дѣн комѣнѣкѣчѣвнѣле пѣвлѣче сѣ
пѣстѣеде лѣмѣа вѣгѣрѣаскъ: ѣарѣ а късѣ
лѣмѣт фокѣл сѣѣ, дѣ вѣтѣдѣл сѣѣ, чѣне че
лѣмѣв ворѣеѣе? прѣ еѣ нѣчѣ дѣ кѣт ѣѣ дѣ-
терѣсѣлѣ. Шѣ дрѣнт аѣ: къ чѣне нѣ сѣ ар скѣн-
далѣза, дѣкѣмѣа маѣарѣ дѣн Вѣкѣрѣдѣ, ар пѣѣтѣ
ка лѣмѣа вѣгѣрѣаскъ дѣкъ сѣ фѣе рекѣнос-
вѣтѣ дѣ пѣѣионалѣ дѣ Цѣра ромънеаскъ**).
Оаре чѣне ворѣеѣе лѣмѣа маѣарѣ, нѣ пѣате
шѣ шѣ ромънеѣе? — Аѣ дѣрѣ пѣнѣ вѣнѣдѣ
нѣ рѣстѣсѣлѣ прѣдѣче дѣ лѣмѣа ромънеаскъ,
чѣ дѣ лѣмѣа маѣарѣ? — Дарѣ ромъни дѣн

Марѣаѣрѣшѣ, шѣ дѣн пѣрѣдѣе Сѣтѣарѣлѣтѣ нѣ
шѣѣ ромънеѣе пѣнтрѣкъ аѣ фост тот дѣсѣлѣ
вѣнѣдѣ, шѣ къ маѣарѣ аѣемѣнеа ворѣескъ шѣмѣа
вѣгѣрѣаскъ? — Аѣ към дарѣ сѣ пѣрѣлѣмѣеаѣ
пѣѣионалѣтатеа прѣн релиѣзнеа вѣтѣ? Дѣ
трѣ фрѣнѣчѣ, цѣрманѣ, шѣ чѣлѣлѣмѣе пѣдѣ нѣ
сѣпѣт вѣнѣ кѣтолѣчѣ, алѣдѣ кѣлѣвнѣ, лѣтеранѣ;
шѣ Dŏmnezeѣ шѣе че: шѣ тотѣшѣ фрѣнѣчѣ, рѣ-
шѣн фрѣнѣчѣ, цѣрманѣ рѣшѣн тот цѣрманѣ;
къчѣ нѣ релиѣзнеа, че сѣпѣеле, орѣдѣнеа, пѣ
шѣѣага лѣмѣеѣ дѣн харѣктерѣзаѣ прѣ фѣеѣе-
чѣне дѣ кѣтаре пѣѣионал. Ашѣ дарѣ пѣвѣ кънд
тѣ къпоскъ еѣ прѣ mŏne а фѣ дѣн вѣдѣ ромъ-
неаскъ, шѣѣ лѣмѣа маѣарѣ мѣле: дѣ прѣмѣск
тѣкѣмѣ релиѣзнеа маѣомѣданѣ, тотѣшѣ рѣ-
шѣнѣ ромънѣ. Дарѣ къ вѣреа, каре дѣнѣ еѣ
мѣжлѣче — амѣ дѣмѣага лѣмѣа, а о дѣнтре
вѣнѣга дѣ вѣсѣрѣчѣ, дѣн скѣлѣ, пѣнтрѣ че сѣ
нѣ фѣѣ ромънѣ: кънд еѣпѣскѣнѣ ромънеѣдѣ вѣ-
нѣдѣ ашѣ пѣзѣскѣ лѣмѣа, шѣ рѣтѣл грѣческѣ,
къ фѣкѣ сѣѣ, шѣ аѣ шѣ хѣрѣчѣе, дѣ а лѣ пѣлѣ
шѣнѣ ашѣ ворѣескъ: къ ромъни чеѣ вѣнѣдѣ
прѣ лѣмѣт аѣтѣеа мѣжлѣче тотѣшѣ аѣеѣа рѣ-
шѣн, карѣ аѣ фост пѣвнѣдѣ, адекъ, нѣ аратѣ
мѣрѣере дѣпѣнтѣ: пѣнтрѣ че дарѣ лѣ парѣ
рѣѣ шѣ аѣестѣра дѣ вѣре, вѣгѣнд, къ пѣѣи-
оналѣтатеа нѣчѣ дѣ към сѣ пѣрѣлѣмѣеаѣ? Нѣ
ла аѣестѣеа пѣмаѣ аѣтѣа рѣсѣндѣем: къ чеѣ
че нѣ аѣ прѣнѣчѣе фѣндѣментѣле, спѣрескъ вѣрѣе-
гѣле, ка мѣра че ѣмѣлѣ фѣр дѣ а аѣеа дѣ
тѣчѣнат. Апоѣ ка ромънѣ чеѣ че прѣмѣск
вѣреа, дѣнатѣ сѣ фѣе фѣлѣсофѣ, мѣдѣчѣ сѣѣ
ѣрѣстѣ, нѣѣ къ вѣтѣндѣ; къ ромънѣ дѣ мѣлѣе
вѣакѣрѣ дѣкоаче рѣвѣндѣ жѣгѣл стрѣнѣлор,
сѣ аѣ фѣкѣт пѣсѣмѣторѣ ка вѣта, рѣвѣдѣторѣ
ка дѣвѣтѣчѣле, шѣ сѣнерѣѣѣиѣонѣшѣ ка пѣмаѣтѣ,
дѣнтрѣ аѣтѣа, кът дѣ лѣ шѣ сѣѣтѣѣѣѣ чѣеѣ
вѣн, нѣ прѣмѣск зѣкънд, къ „ашѣ сѣѣ аѣлатѣ“,
касѣле лѣр сѣпѣт кѣтеде аѣкѣперѣте къ вѣтѣ,
шѣ о фѣртѣ кѣлѣдѣте маѣ дѣ тоатѣ Dŏgia:
дѣзѣдар вѣд еѣ кѣрѣдѣ къ шѣнѣлѣ аѣкѣперѣте:
лѣ маѣ плакъ касѣле фѣрѣ хорѣ, дѣнтреѣѣте
къ пѣѣе, фѣрѣ пѣвѣмент, дѣ каре къ еѣ лѣ
омаѣт dŏrm vѣдѣѣ, оѣле, кѣмѣрѣе, шѣ порѣчѣ
лѣр. Dŏn ромънѣ ка аѣестѣа дарѣ нѣ пѣмаѣ
къ вѣреа, че нѣчѣ къ вѣетѣрѣеа? Аѣтѣрѣѣ нѣ
вѣѣ чѣнѣлѣ кѣрѣнд пѣпор лѣmŏnat; — фѣрѣ
дѣн крѣскѣдѣ лѣр, къ мѣжлѣчѣе релиѣзнеѣеѣ
пѣте — дѣ Цѣра вѣгѣрѣаскъ — маѣ тѣрѣлѣ
вор рѣсѣрѣ чѣеа пѣлѣте ромънеѣдѣ, дѣ вѣмѣа
фрѣдѣѣ пострѣ чеѣ пѣвнѣдѣ нѣ пѣе вор маѣ дѣн
къжѣ къ аѣтѣеа скѣрѣфѣеде, каре нѣ дѣчѣтѣ
лѣ вѣрѣсѣ дѣн контра вѣстрѣ зѣкънд: къ релиѣ-
знеа вѣнѣлорѣестѣ сѣнѣратѣ, вѣнѣдѣ вор пѣрѣ
дѣ ѣад, прѣскѣрѣе сѣпѣт къ вѣсѣре фрѣмѣнѣ-
тате, шѣ алѣе мѣнѣшѣнѣ. Сѣпѣтем дарѣ сѣнѣдѣ
анѣ лѣмѣа къ аѣтѣеа лѣ дѣ мѣнѣшѣнѣ: къндѣ нѣ
мѣжлѣчѣе вѣрѣѣ алѣmŏntрѣлеа ам фѣлѣсѣ чѣеа
пѣамѣлѣѣ. Dŏe mŏnѣanŏr ка аѣестѣе, ѣарѣ нѣ дѣ
трѣчѣрѣе ла вѣре рѣд стрѣнѣлѣ; дѣ аѣтѣ пѣнѣнѣ
а вѣрѣса лѣкрѣтѣ дѣ сѣпѣе; ѣарѣ сѣѣ, къ прѣ-
мѣнѣнѣ прѣн вѣре стрѣнѣндѣлѣ, дѣчѣтѣ тѣтѣ
пѣда пѣлѣга дарѣ оѣлѣ. (Вѣтѣрѣа) шѣ аѣвѣтѣ
дѣсѣлѣ еѣ вѣгѣрѣнѣнѣ вѣлѣрѣа вѣлѣмѣтѣнѣеѣ пѣ

*) Дѣ адевѣр аѣ пѣвнѣдѣ нѣ аѣ дрѣнтате а пѣстрѣ
пѣе вѣнѣдѣ пѣнтрѣ тѣмплѣ трѣкѣт. Прѣсѣнтѣл? ѣ
кѣперѣт, кѣфѣс. Пѣлѣ дѣлѣтѣ ва аѣтѣра рѣтѣл
сѣѣ dŏgma пѣе вѣнѣ шѣ пѣ алѣдѣ, ва дѣсѣлѣ дѣ-
торѣлѣ. Ped.

**) Шѣѣѣѣ. Трѣѣ сѣтѣе маѣарѣ дѣн Вѣкѣрѣдѣ нѣ
пѣт прѣгѣнде пѣѣионалѣтате дѣнтре маѣ трѣѣ мѣ-
лѣѣе ромънѣ мѣкѣтѣрѣ аѣ прѣѣдѣпѣлѣлѣ дѣнтрѣ.
Ped.